

### **Dodatok č. 1**

k Zmluve o nájme nebytových priestorov č. NZ/2004/02 zo dňa 21.9.2004  
uzatvorený podľa zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov  
v platnom znení medzi nasledujúcimi zmluvnými stranami :

#### **I.**

#### **Zmluvné strany**

**Prenajímateľ:** **Obec Okoč**  
Hlavná 833/57  
930 28 Okoč  
Za ktorú koná: Ing. Ladislav Polák, starosta obce  
IČO : 00305642  
Bankové spojenie : OTP banka Slovensko, a.s.,  
Číslo účtu: 7165983/5200  
Prenajímateľ nie je platiteľom DPH

(ďalej aj ako „Prenajímateľ“)

a

**Nájomca:** **OTP Banka Slovensko, a.s.,**  
**Štúrova 5,**  
**813 54 Bratislava**  
Zastúpená : Ing. Tomáš Fiala, vedúci samostatného oddelenia logistiky  
Ing. Ľuboš Calpaš, za logistiku  
IČO : 31 318 916  
DIČ : 2020411074 IČ DPH: SK2020411074  
Bankové spojenie : OTP Banka Slovensko, a.s.,  
Číslo účtu: 8248895/5200  
Zapísaná: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka  
číslo: 335/B

(ďalej aj ako „Nájomca“)

(Prenajímateľ a Nájomca spolu aj ako „Zmluvné strany“ a každý osobitne aj ako „Zmluvná strana“).

Prenajímateľ a Nájomca sa týmto Dodatkom č. 1 dohodli na zmene Zmluvy o nájme nebytových priestorov č. NZ/2004/02 zo dňa 21.9.2004 (ďalej ako „Zmluva“) a to nasledovným spôsobom:

#### **I.**

1. Článok II. ods. 2 zmluvy sa mení nasledovne:  
„Prenajímateľ sa zaväzuje prenajať OTP v článku II. ods. 1 tejto zmluvy vymedzené nebytové priestory na prízemí o výmere 60,5 m<sup>2</sup> a na dvore priestranstvo pre 3 parkovacie miesta.“

2. Článok II. ods. 3 zmluvy sa mení nasledovne:  
„Nájomca bude vymedzené nebytové priestory využívať za účelom prevádzkovania bankomatu.“

## II.

1. Tento Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami obidvoch Zmluvných strán.
2. Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.
3. Ostatné práva a povinnosti Zmluvných strán upravené Zmluvou, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, zostávajú aj naďalej platné a účinné v ich pôvodnom znení.
4. Tento Dodatok sa vyhotovuje v štyroch rovnopisoch, pričom každá Zmluvná strana obdrží dve vyhotovenia..
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že tento Dodatok vyjadruje ich vážnu a slobodnú vôľu a že nebol uzatvorený v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok. Na znak súhlasu s celým jeho obsahom ho podpisujú oprávnení zástupcovia obidvoch Zmluvných strán.

V Okoči dňa

V Bratislave dňa - 4 JUN 2012

Za prenajímateľa:

Za nájomcu:



.....  
Ing. Ladislav Polák  
Starosta obce Okoč

.....  
Ing. Tomáš Fiala  
vedúci samostatného oddelenia logistiky  
OTP Banka Slovensko, a.s.

.....  
Ing. Ľuboš Calpaš  
za logistiku  
OTP Banka Slovensko, a.s.

**OTP Banka Slovensko, a.s.**  
Ústredie, Štúrova 5  
813 54 Bratislava  
-39-